

Burkina- Faso 2017





Jeunes Associés Temporairement à Une Région
Projets éducatifs & solidaires

JATUR Burkina-Faso 2017

Lancement de la souscription pour le Mémorial Thomas Sankara

**Merci à tous nos donateurs,
à nos partenaires ATM et IAS,
et de votre présence !**

Soirée restitution du 15 octobre 2017

1^{ère} Partie

18h30	Bienvenue et présentation de la soirée	Raouf Sana – Président JATUR
18h35	Phase 3 du partenariat ATM - IAS – JATUR	Bilal Ramadan – Responsable des voyages JATUR
18h45	Film Bilan du projet à Koankin	Tiziana Caminada et Yves Matthey
19h15	Présentation des comptes 2017 Projet 2018	Daniel Ribbi - Trésorier JATUR Raouf Sana - Président JATUR
19h30	Parole au chef du village de Koankin	Naba Sonré
20h00	Verrée - Buffet - Boutique	

2^{ème} Partie

20h30 Lancement des souscriptions pour le Mémorial Thomas Sankara



Thomas Sankara a été assassiné, il y a 30 ans jour pour jour.

Pour lui rendre hommage et lancer les souscriptions de la construction de son mémorial, musée, centre de formation pour raviver sa pensée, témoigneront :

Mireille Ladame
Jean-Philippe Rapp
Jean Ziegler

22h00 Clôture de la soirée

Vous pouvez soutenir nos projets en versant vos dons, en achetant à la boutique et en offrant, à vos connaissances, pour Noël nos calendriers 2018 !

Rappel 2015 et 2016

Projet Burkina-Faso: **PULEM NOOGO 2015-2017**

Implantation des réalisations sur le site



1 - Château d'eau solaire 25m³
Réalisation 2015



5 - Jardin Potager Jessica 250m²
Réalisation 2016

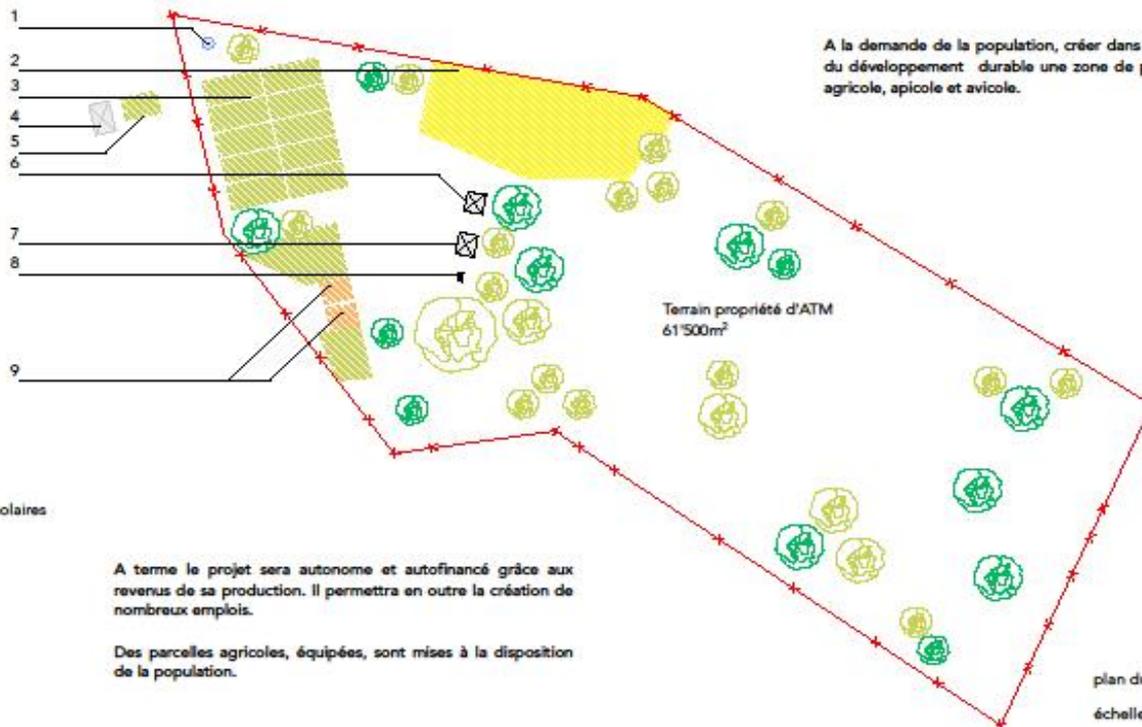
4 - Ecole primaire. Installation de panneaux solaires
Réalisation 2016



9 - Les 2 serres et l'agriculture externe
Réalisation 2015



6 - Bureau ATM, local apiculture
Réalisation 2015
Installation de panneaux solaires
Réalisation 2016



A terme le projet sera autonome et autofinancé grâce aux revenus de sa production. Il permettra en outre la création de nombreux emplois.

Des parcelles agricoles, équipées, sont mises à la disposition de la population.



7 - La maison du gestionnaire
Réalisation 2015
Installation de panneaux solaires
Réalisation 2016



8 - Moulin à grains
Réalisation 2016



3 - 10 jardins familiaux de 250m² chacun
Réalisation 2016



2 - Zone apiculture: ruches
Réalisation 2015 - 2016

Amélioration de la gestion de l'eau



1^{er} essai pas très convainquant!



Aujourd'hui les citernes sont en place et permettent le stockage de 12'000 litres d'eau pour faire face à la saison sèche.

Construction d'un poulailler

AVEC · LE · SOUTIEN
· · · · · DE · LA
VILLE · DE · GENÈVE



L'élevage est assuré par une personne formée et un suivi sanitaire et vétérinaire est assuré. Tous les animaux sont vaccinés.

Avec 50 poulets locaux et 5 coqs, l'objectif du poulailler est de produire chaque année plus de 3'000 poussins, les recettes attendues sont estimées à 2'000'000.-CFA par an (soit environs 3'500.-CHF).



**Félicitations à
Pascal Zoungrana,
gestionnaire du site
de Koankin**



Construction de 10 clapiers et un clapier pour engraisser les lapereaux



Les 10 clapiers ont été installés chez les 10 femmes membres de la coopérative. 50% des naissances leurs appartiennent. Le reste sera remis à d'autres femmes que le chef du village s'est engagé à aider pour construire leurs clapiers.



Formation continue des femmes à la cuniculiculture par le vétérinaire



Etat de la construction du clapier d'engraissement des lapereaux

La reproduction a bien démarré.





**Un bilan sera établi
en janvier 2018.**



Agrandissement du moulin à la demande des femmes



Installation en face du moulin à grains
d'une broyeuse pour l'arachide et les
noix de Karité



Doublement de la surface du moulin

La comité JATUR a décidé d'attribuer le financement de ce bâtiment à **Mme Sylvie Grobéty Cognard**, AXA ARAG protection juridique, qui, grâce à sa persévérance, a pu obtenir le remboursement d'un litige. *Merci à elle!*

Systemes solaires individuels

- En 2016, nous avons commencé l'installation de **20** systemes solaires individuels importés de Suisse.
- En 2017, nous avons achetés **100** installations assemblées au Burkina-Faso par l'entreprise Lagazel.
- 80 installations ont été réparties dans les village de Koankin et 40 dans la ville de Kombissiri.



26 femmes du village, ainsi que des représentantes de ATM Kombissiri, ont assisté à cette riche rencontre. La journée s'est terminée par un repas.

Les autres formation proposées



Suite au succès du cours d'alphabétisation du premier semestre (10 femmes inscrites, 15 participantes), il est reconduit cet automne.

- Une formation de 15 jours, ouverte à tous les villageois de Koankin, en agriculture, apiculture et cuniculiculture sera organisée en automne. Elle sera donnée par la Confédération Paysanne du Faso (CPF).

Réponses aux demandes de l'école primaire de Koankin

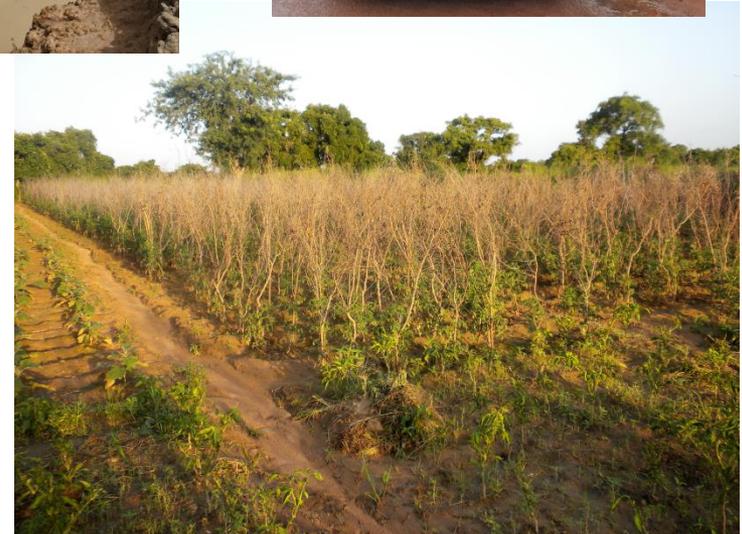


Des latrines, un espace de jeux, 2 équipements pour enfants et des buts pour jouer au football, ainsi qu'un repas partagé après une belle journée sportive entièrement organisée par les jeunes jaturiens.

Réponses aux demandes des villageois



Contribution à la réalisation d'un barrage. Plus de 300'000 litres d'eau stockés.
Fourniture de 2 pompes et 360m de tubes pour l'irrigation, à partir de la réserve d'eau, de 2 hectares de terrain.
Beau résultat qui profite à tous les villageois.



Réponses à la demande de AMR

Avant



Après



Installation des bureaux
de AMR Kombissiri

L'AMR est une ONG très active au Burkina-Faso. Elle n'avait toutefois pas de département à Kombissiri, raison pour laquelle JATUR a accepté de la soutenir en contribuant à la finalisation de son bureau et de l'équipement informatique. Un accord de partenariat a été signé pour soutenir 3 micro-projets. En 2018, 25 femmes, membres de la coopérative AMR, seront sélectionnées et recevront un micro-financement pour le développement de leur projet. Un suivi sera assuré par le bureau de Kombissiri et un assistant social payé par le siège central de AMR Burkina-Faso.

Avant



Après



Un temps fort ... rencontre et échanges avec les femmes de AMR Kombissiri



Coût du voyage

Frais Voyage Groupe			
Burkina Eté 2017 (1 au 21 juillet)			
	Libellés	Crédit	Débit
	Participation du groupe	27 250,00	
	Fonds Jeunesse DIP	3 880,00	
1	Taxe d'inscription Jatur 17 x 50		850,00
2	Participation au projet 17 x 100		1 700,00
3	16 visas (3 x 230 + 106)		796,00
4	Pharmacie (forfait Solferino)		120,00
5	Achat Chocolat et cadeaux		307,40
6	Cartons et matériel d'emballage		128,90
7	Billet d'avions		14 109,15
8	Séjour		10 526,19
9	Forfait frais de gestion (Bilal)		100,00
10	Souper-bilan du 3 septembre 17		460,00
	Total	31 130,00	29 097,64
	Solde positif	2 032,36	



Merci à tous les participants pour leurs implications, engagement et comportement. Grâce à vous ce voyage a été et reste une très belle aventure.

Comptes de projet 2017

Evolution et avenir du projet **PULEM NOOGO**
«*Un avenir radieux*»

JATUR: Burkina-Faso 2017					
Récoltes de Fonds					
Date	Fonds propres	Ventes	Dons Privés	Dons Publics	
	Fonds propres	2 162,60			
	Solde voyage 2016	975,80			
16.11.16	Karemera Pierre		100,00		
16.11.16	Sana Silvia		10,00		
22.12.16	Fanchette Kunz		100,00		
30.12.16	Famille Ada et Giuseppe Pinto		500,00		
31.12.16	Vente produits nov. et déc. 16		970,00		
06.01.17	Axa Arag remboursement litige	19 333,00			
13.01.17	Alternative Bank Schweiz AG		216,75		
07.02.17	Famille Berney-Richter		200,00		
15.02.17	Famille Cuhe-Egger		100,00		
17.02.17	Christophe Bocard		250,00		
24.03.17	Jean-Marc Orelli		70,00		
24.03.17	Geneux Dancet SA		100,00		
02.03.17	Garcia Nicole Martine		60,00		
03.03.17	BDK SA		200,00		
06.03.17	Charles Carmen		100,00		
07.03.17	Zbinden Jacqueline		100,00		
07.03.17	Claude Nydegger		50,00		
08.03.17	Gay Denise		50,00		
08.03.17	Robert Olivier		60,00		
13.03.17	Famille Chenoufi-Chibani		200,00		
14.03.17	Claude Maillard		50,00		
15.03.17	Claudine Heliane Despres		500,00		
20.03.17	Gérard Perroulaz		100,00		
28.03.17	Rampini et Cie SA		1 000,00		
28.03.17	Famille Vila		100,00		
31.03.17	Olivier Ballissat		100,00		
13.04.17	Aline Saurer-Loutan		300,00		
18.04.17	Ville du Grand-Saconnex			2 000,00	
20.04.17	Isabelle Stirnimann-Kunz		50,00		
10.05.17	Gago Maria		100,00		
23.05.17	Alain Schorer		100,00		
29.05.17	Commune de Chêne-Bourg			2 000,00	
07.06.17	Saxod Catherine		200,00		
26.06.17	Bilal Ramadan		160,00		
04.07.17	Claude Nydegger		50,00		
20.07.17	Ville de Genève			20 000,00	
25.07.17	Commune de Perly-Certoux			2 000,00	
04.09.17	Solde voyage 2017	2 032,35			
15.09.17	Sandrine Zelmire Rossel		10,00		
03.10.17	Tamborrini Monique		50,00		
10.10.17	Vente produits au 10.10.17		5 622,00		
	Totaux	24 503,75	6 592,00	5 336,75	26 000,00
	Récolte pour le projet	62 432,50			

Un merci particulier à Mme Sylvie Grobety Cognard (AXA ARAG, protection juridique) qui a œuvré, plusieurs années durant, pour que JATUR récupère le remboursement d'un litige. C'est cette entrée qui nous a permis de boucler le financement des projets 2017.

Coûts des projets Burkina-Faso 2017			
	CFA	CHF	
Sur Site			
1	Finalisation des projets 2016	706 604,20	1 171,25
2	Réalisation des dossiers pour la récolte des fonds (impression et poste)	893 714,81	1 481,40
3	Achat du terrain (enregistrement au cadastre)	99 965,27	165,70
	6 mois pour les frais de fonctionnement ATM	1 735 516,45	2 876,75
4	Cours d'alphabétisation 1 (printemps 17)	389 001,83	644,80
	Cours d'alphabétisation 2 (automne 17)	360 013,71	596,75
5	Mise en place de cours de formation continue pour l'agri. et l'apiculture	1 255 025,59	2 080,30
6	Augmentation de la réserve d'eau (2 citernes x 6'000l. & 2 socles) + transport	2 010 000,00	3 330,50
	Remplacement d'une citerne citerne	700 000,00	1 160,30
7	Augmentation de la production apicole et conditionnement du miel	280 711,15	465,30
8	Poursuite de l'installation des systèmes solaires individuels (100 unités)	1 900 000,00	3 149,40
9	Construction d'un poulailler avec enclos extérieur	10 127 380,26	16 786,90
10	Installation d'une décortiqueuse (agrandissement du bâtiment existant)	1 140 008,23	1 889,65
11	Participation à la construction d'une retenue d'eau	574 785,19	952,75
	Achat de tuyaux et 2 pompes pour irrigation	409 996,34	679,60
12	Elevage de lapin: 11'000.-CFA par couple X 50 + 10 enclos à 70'000.-CFA	2 629 261,43	4 358,20
13	Matériel acheté sur place (outils, cuisinière, frigo et appareil photo)	1 005 685,56	1 667,00
15	Gestion du projet, transports et divers	179 750,00	298,00
16	Suivi du projet déplacements du responsable Jatur en janvier et mai 2017	2 103 674,59	3 487,00
Demande Ecole primaire			
17	Matériel pour le Jardin Potager Jessica	51 750,00	85,75
18	Buts pour le foot (175'000) et ballon (15'000).	190 000,00	306,20
	2 équipements sportifs pour enfants	80 000,00	132,60
19	Balançoire	120 000,00	408,00
20	Cloche (jante de voiture)	7 500,00	12,50
21	Latrines (4 soit 2 filles et 2 garçons)	2 900 000,00	4 698,00
22	Journée sportive à l'école	150 000,00	248,65
Demande de l'Association du Monde Rural			
24	Aménagement des bureaux AMR Kombissiri	830 731,26	1 377,00
25	Réalisation et impression d'un film de 25 min. sur l'impact du projet	1 809 872,03	3 000,00
26	Investissements calendriers 2018 et produits artisanaux	2 895 191,96	4 799,00
27	Soirée restitution en automne et invitation du partenaire	1 809 872,03	3 000,00
	Coût total des projets 2017	39 346 011,88	65 309,25
Balance des comptes Projets Burkina 2017			
		Crédit	Débit
	Total des dons et produits des ventes	65 309,25	
	Coût total des projets		65 309,25
	Solde	0,00	

Evolution du projet Pulem Noogo

Evolution sur le site de Koankin de la production															
ATM productions et recettes 2015															
Date	Eau m3	Vente CFA	Tomates Kg	prix/kg	Vente CFA	Courges Kg	prix/kg	Vente CFA	Miel Kg	Vente CFA	Total ventes CFA				
juillet	293,39	0,00								0,00	0,00				
août	484,69	0,00								0,00	0,00				
septembre	777,36	0,00								0,00	0,00				
octobre	1334,25	0,00	57	500,00	28 500,00					0,00	28 500,00				
novembre	1975,27	0,00	53	641,51	34 000,00					0,00	34 000,00				
décembre	2733,47	0,00	85	558,82	47 500,00	0		8 000,00		0,00	55 500,00				
Totaux	7598,43	0,00	195	564,10	110 000,00	0		8 000,00	0	0	118 000,00				
ATM productions et recettes 2016															
Date	Eau m3	Vente CFA	Solaire CFA	Tomates Kg		Vente CFA	Courges Kg		Vente CFA	Miel Kg	Vente CFA	Total ventes CFA			
janvier	3400,91	0,00		769	148,89	114 500,00	0		14 500,00			129 000,00			
février	4179,20	0,00		930	111,02	103 250,00						103 250,00			
mars	5212,71	0,00										0,00			
avril	5905,93	0,00		190	96,05	18 250,00						18 250,00			
mai	7710,76	0,00										0,00			
juin	8890,99	15 000,00					651	26,88	17 500,00	1,5	6 000,00	38 500,00			
juillet	9447,22	0,00					35	57,14	2 000,00			2 000,00			
août	9810,37	5 000,00	5 000,00	29	198,28	5 750,00						15 750,00			
septembre	10145,78	5 000,00	5 000,00	152	200,66	30 500,00						40 500,00			
octobre	11526,98	5 000,00	5 000,00							15		10 000,00			
novembre	12852,10	5 000,00	5 000,00	690	140,94	97 250,00						107 250,00			
décembre	14319,37	5 000,00	5 000,00	610	163,93	100 000,00				10	20 000,00	130 000,00			
Totaux	103402,31	40 000,00	25 000,00	3370	139,32	469 500,00	686	49,56	34 000,00	26,5	26 000,00	594 500,00			
						Frais						280 300,00			
						Solde						189 200,00			
												34 000,00			
												26000,00			
												314 200,00			
ATM productions et recettes 2017															
Date	Eau m3	Vente CFA	Solaire CFA	Tomates Kg		Vente CFA	Oignons Kg		vente CFA	Gombo Kg	Vente CFA	Miel Kg	Vente CFA	Prix Unitaire	Total ventes CFA
janvier	15688,55	5 000,00	5 000,00									13,00	26 000,00	2 000,00	36 000,00
février	17001,45	5 200,00	5 000,00				240,00	133,33	32 000,00			24,50	49 000,00	2 000,00	91 200,00
mars	18533,99	5 000,00	5 000,00				270,00	85,19	23 000,00	65,00	457,69	23,00	46 000,00	2 000,00	108 750,00
avril	19541,88	9 000,00	5 000,00						18 000,00			9,00	36 000,00	4 000,00	140 500,00
mai	20942,83	55 000,00	5 000,00									4,00	8 000,00	2 000,00	68 000,00
juin	22050,00	24 000,00	5 000,00									13,00	26 000,00	2 000,00	55 000,00
juillet	22342,52	5 000,00	5 000,00	23,00	434,78	10 000,00				244,00	649,59	10,50	42 000,00	4 000,00	220 500,00
août	22636,25	5 000,00	5 000,00	1519,00	241,61	367 000,00									377 000,00
septembre	23202,94	5 000,00	5 000,00												10 000,00
octobre															0,00
novembre															0,00
décembre															0,00
Totaux	181940,40	#####	45 000,00	1542,00		377 000,00	510,00		73 000,00	309,00	260 750,00	97,00	233 000,00		1 106 950,00
						Frais									146 500,00
						Solde									230 500,00
															73 000,00
															260 750,00
															233000,00
															960 450,00

Avenir du projet PULEM NOOGO

Le partenariat ATM, IAS et JATUR prend fin cette année. Notre collaboration aura duré 4 ans.

En janvier 2018, un bilan sera établi avec ATM, il en sera de même en juin et en janvier 2019.

C'est avec attention que le comité JATUR suivra l'évolution de ce projet qui a tout le potentiel pour devenir autonome.

Une attention particulière devra être portée pour garantir la maintenance du château d'eau solaire.

Coût total du projet PULEM NOOGO		
2015	107 069 CHF	
2016	58 916 CHF	
2017	65 310 CHF	
Total	231 295 CHF	
Coût total des 3 voyages PULEM NOOGO		
2015	12 453 CHF	7 participants
2016	31 007 CHF	18 participants
2017	29 098 CHF	17 participants
Total	72 558 CHF	

Estimation fonctionnement projet PULEM NOOGO en 2018		
Libellé	Crédit	Débit
Salaires (175'000.-CFA X 12)		3 754,55 CHF
Frais de fonction (45'000.-CFA X 12)		965,45 CHF
Maintenance du château d'eau (400'000.-CFA par an)		715,15 CHF
Vente de produits		
Agriculture: 800'000.-CFA	1 430,30 CHF	
Apiculture: 250'000.-CFA	446,97 CHF	
Produits poulailleurs: 2'000'000.-CFA	3 575,76 CHF	
Vente annuelle de l'eau: 250'000.-CFA	446,97 CHF	
Totaux	5 900,00 CHF	5 435,15 CHF
	Bénéfice escompté	464,85 CHF

Comptabilité *PROVISOIRE* 2017



Jeunes Associés Temporairement à Une Région
Projets éducatifs & solidaires

Comptes provisoires 2017

SOLDE sur CCP 2016	9 696,37 CHF	Frais de fonctionnement JATUR	3 750,00 CHF
Solde voyage 2016	975,80 CHF	Frais du projet 2017	65 309,25 CHF
Solde voyage 2017	2 032,35 CHF		
Dons privés	5 336,75 CHF		
Dons Puplics	26 000,00 CHF		
Vente Calendriers et produits	6 592,00 CHF		
Retour litige AXA ARAG	19 333,00 CHF		
Recettes totales	69 966,27 CHF	Dépenses totales	69 059,25 CHF
Solde positif	907,02 CHF		

Merci à :

Tous nos donateurs

Le Fonds Jeunesse du DIP

La Ville de Genève

*Les Communes de : Chêne-Bourg
Grand-Saconnex
Perly-Certoux*

Cotisation annuelle = CHF 40.00

**Env. 100 membres seraient nécessaires pour
couvrir les frais de fonctionnement JATUR**

Projets Burkina-Faso 2018 avec



Association du Monde Rural Kombissiri



JATUR poursuit son action au Burkina



Objectifs des projets 2018

JATUR a signé un accord de partenariat avec 2 associations burkinabées.
Chaque été un groupe de jeunes se rendra sur place pour contribuer à la réalisation de ces projets.

- Avec l'Association du Monde Rural (AMR), il s'agira de financer des micro-projets concernant l'émancipation des femmes dans la région de Kombissiri. L'accord de partenariat s'étend sur 4 ans (2017-2020).
- Avec le CYRE, il s'agira de contribuer à la création d'une ferme apicole dans la région de l'est, Fada N'Gourma. L'accord de partenariat s'étend sur 3 ans (2018-2020).

AMR

Eté 2017 : installation des bureaux de l'AMR à Kombissiri, province du Bazèga.

Coût réel: 1'377.-CHF

Eté 2018: micro-financements pour 25 femmes de la coopérative avec formation et suivi de leur projet.

Coût estimé : 3'000.-CHF

Eté 2019 : installation d'un moulin et d'un café citoyen.

Coût estimé : 7'000.-CHF

Eté 2020 : réalisation d'un jardin maraîcher.
Coût estimé: 3'000.-CHF



Le Burkina-Faso

CYRE

Eté 2018 : construction d'un château d'eau solaire (25'000m3) et de la case du gardien. Equipement et aménagement du terrain (50 hectares) offert à la coopérative CYRE par le ministère de l'aménagement et du territoire.

Coût : 66'500.-CHF

Eté 2019: construction d'un atelier de menuiserie pour la construction de ruches, d'un local pour conditionner le miel, d'un magasin et un dépôt.

Coût estimé : 60'000.-CHF

Eté 2019 : plantation d'espèces mellifères dans la ferme apicole pour accroître la productivité des abeilles et la qualité du miel.

Coût estimé : 25'000.-CHF

Vous avez également la possibilité de contribuer et de soutenir la construction du **Mémorial Thomas SANKARA** en versant directement votre participation

IBAN CH04 0900 0000 1711 8965 1 – Mention Mémorial TS

Merci de votre attention!

Merci de votre soutien!

Après la pause, buffet & boutique, nous passerons à la 2^{ème} partie de notre soirée.

« Restez-là, c'est moi qu'ils veulent »

15 octobre 1987

